



## **Bedienungsanleitung**

### **Wirbelsäulenorthese**

**Modelle: AT04501; AT04505**



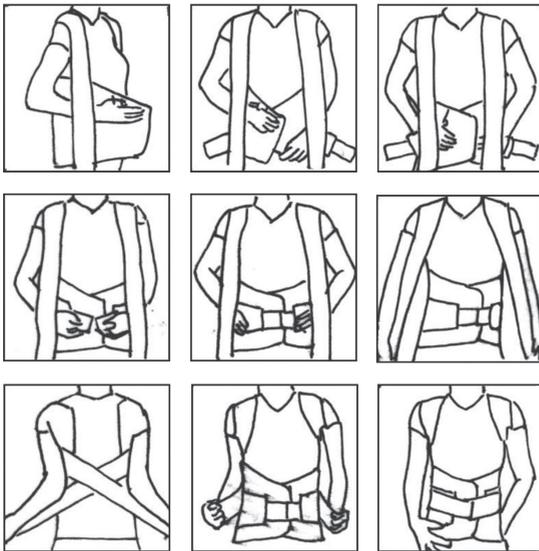
### AT04501 Hohe Wirbelsäulenorthese mit Schultergurten

Die Wirbelsäulenorthese AT04501 dient zur Stärkung der Wirbelsäule im Bereich der Sakral-, Lenden- und Brustwirbelsäule. Sie besteht aus einer einzigartigen Komposition von zwei Netzen, außen - stark, mit Tragkraft und innen - weich und angenehm im Kontakt mit dem Körper. Dadurch ist die Orthese extrem atmungsaktiv, leitet überschüssige Wärme und Schweiß hervorragend ab und „beatmet“ den Körper unter der Orthese. Die Orthese hat Spangurte um die Schultern mit einer speziellen weichen Zone, die einen übermäßigen Druck auf Schultern und Achseln verhindert. Die eingenähten Verstärkungen, Seitenspanner sowie Schultergurte sorgen für eine hervorragende Versteifung. Das Produkt ist außerdem mit einem Bandsystem und Ausschnitten ausgestattet, um die Anwendung bei Personen mit Handlähmungen zu erleichtern. Die Orthese wird für verschiedene Wirbelsäulenerkrankungen empfohlen, z.B. multisegmentale Diskopathie, Osteoporose, bei degenerativen Veränderungen, Instabilität der Wirbelsäule, lumbalen Spondylolisthesis, osteoporotischen Kompressionsfrakturen der Wirbelsäule, Ischias, lumbosakrales Schmerzsyndrom, nach einer Operation.

Größen (Taillenumfang):

S (85-95 cm), M (95-105 cm), L (105-115 cm), XL (115-125 cm), XXL (125-136 cm), XXXL (136-145 cm)

So zieht man die Orthese an:



### AT04505 Steife, hohe Oberkörperorthese mit Metallstützen

Die Wirbelsäulenorthese AT04505 dient zur Stabilisierung und Stärkung der Wirbelsäule im Bereich der Sakral-, Lenden- und Brustwirbelsäule. Sie wurde aus flexiblen orthopädischen Bändern hergestellt, wodurch die Orthese überaus atmungsaktiv ist, für eine hervorragende Ableitung von überschüssiger Wärme sorgt und die Haut unter der Orthese „beatmet“. Das Produkt besteht aus zwei Teilen: einem hohen Lenden-Kreuzbein-Schnurteil und einem mit Klettverschluss befestigten Rückenteil, mit dem die richtige Größe an die Körperhöhe des Patienten angepasst werden kann. Das Produkt ist zusätzlich mit einem Klebebandsystem ausgestattet, mit dem die Druckkraft an die individuellen Bedürfnisse des Patienten angepasst werden kann. Die Orthese wird für verschiedene Wirbelsäulenerkrankungen empfohlen, z.B. bei Osteoporose der Wirbelsäule, erhöhten Muskelspannung infolge einer Lumbaldiskopathie, lumbosakraler Schmerzsyndrome und Wirbelsäuleninstabilität.

Orthesen Höhe: 54 cm (Metallstützenlänge 44 cm)

Größen (Taillenumfang):

S (80-95 cm), M (90-100 cm), L (95-105 cm), XL (105-115 cm), XXL (115-125 cm), XXXL (125-135 cm)

Das Produkt hat große Einstellmöglichkeiten. Die Orthese kann schnell und einfach an die Körperform des Patienten angepasst werden. Der Klettverschluss sichert eine effektive Fixierung.

**Anmerkungen:**

- Bevor man die Orthese anzieht, sollte man diese Bedienungsanleitung lesen.
- Stellen Sie vor jedem Gebrauch sicher, dass die Nähte und Einzelteile keinen Abrieb haben.
- Die Produktanwendung gegen die in der Bedienungsanleitung enthaltenen Regeln, kann zu schwerwiegenden Komplikationen führen.
- Verwenden Sie die Orthese gemäß den Anweisungen Ihres Arztes oder Physiotherapeuten.
- Das Produkt darf nicht bei offenen Wunden, Schürfwunden oder nach Anwendung eines Gels oder einer wärmenden Salbe benutzt werden.
- Das Nachttragen der Orthese ist nur mit einer entsprechenden Empfehlung des behandelnden Arztes möglich.
- Tragen Sie die Orthese nicht länger als 4 Stunden täglich, es sei denn, Ihr Arzt empfiehlt anders.
- Die Orthese darf nur von Hand in lauwarmem Wasser (bis zu 40 °C) mit einem milden Reinigungsmittel (z.B. Schmierseife) gewaschen werden.
- Entfernen Sie die Metallstützen vor dem Waschen.
- Nicht bügeln.
- Nicht chemisch reinigen.
- Kein Bleichmittel verwenden.
- Vor Feuchtigkeit schützen.
- Keinen hohen Temperaturen aussetzen.
- Nicht im Trockner trocknen.
- In ausgefalteter Form trocknen, vor dem Trocknen leicht ausdrücken.



**ACHTUNG:**

Wenn ein produktbezogener „schwerer Vorfall“ auftritt, der direkt oder indirekt zu einem der folgenden Ereignisse geführt hat oder führen könnte:

- a) Tod eines Patienten, Benutzers oder einer anderen Person, oder
- b) eine vorübergehende oder dauerhafte Verschlechterung des Gesundheitszustands eines Patienten, Benutzers oder einer anderen Person oder
- c) eine ernsthafte Bedrohung der öffentlichen Gesundheit

sollte dieser „schwerer Vorfall“ dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaates, in dem der Benutzer oder Patient wohnt, gemeldet werden. In Polen ist das Amt für die Registrierung von Arzneimitteln, Medizinprodukten und Biozidprodukten die zuständige Behörde.

**ACHTUNG:** Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch Vernachlässigung der Wartung, unzureichende Wartung oder Nichtbeachtung der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Empfehlungen verursacht werden.

**ACHTUNG:**

Bei Schmerzen, allergischen Reaktionen oder anderen störenden, für den Benutzer unklaren Symptomen im Zusammenhang mit der Verwendung eines Medizinprodukts einen Arzt aufsuchen.

**VERWERTUNG**

Bitte entsorgen Sie Siedlungsabfälle gemäß den geltenden Entsorgungsbedingungen.

## GARANTIEKARTE

Modell: .....

Seriennummer: .....

Stempel des Verkaufspunktes  
und leserliche Unterschrift des Verkäufers: .....

1. AN TAR Sp.J. 03-068 Warschau, ul. Zawiślańska 43 gewährt hiermit dem Käufer eine Garantie von 12 Monaten ab Ausstellungsdatum des Produkts. Für Produkte, deren Kauf von der Krankenkasse erstattet wurde, gilt eine Garantieverlängerung in Höhe der Hälfte der in der Verordnung über garantierte Dienstleistungen festgelegten Nutzungsdauer, sofern die in der Verordnung festgelegte Nutzungsdauer in Monaten oder Jahren angegeben ist.
2. Während der Garantiezeit verpflichtet sich AN TAR, die notwendigen Reparaturen durchzuführen, um das Gerät innerhalb von 14 Tagen nach Eingang der reklamierten Ware beim Service zusammen mit dem Kaufdokument und der Garantiekarte wieder funktionsfähig zu machen.
3. AN TAR behält sich das Recht vor, das Produkt zu ersetzen, wenn es aufgrund der Reparaturkosten als unrentabel herausstellt. Die Reparatur oder der Ersatz eines beschädigten Produkts verlängert nicht die Garantiezeit.
4. Wenn Sie feststellen, dass das Produkt fehlerhaft funktioniert, senden Sie es sofort an die Adresse von AN TAR (siehe Punkt 1) oder wenden Sie sich an die Stelle, an der der Kauf getätigt wurde.
5. Lesen Sie vor der Nutzung die Bedienungsanleitung und befolgen Sie diese sorgfältig. Die Verwendung des Produkts gegen seinen Zweck und die Empfehlungen führt zum unumkehrbaren Garantieverlust.
6. Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch Durchstechen oder Schneiden des Produkts mit einem scharfen Gegenstand, Schäden durch äußere mechanische Kräfte, Kontakt des Produkts mit Spiritus, fettigen oder öligen Substanzen oder Benzin verursacht wurden.
7. Ein Produkt, das im Rahmen einer Reklamation an die Service gesendet wurde, darf keine epidemiologische Bedrohung darstellen.
8. DIESES GARANTIEDOKUMENT GILT NUR MIT KAUFNACHWEIS (KASSENZETTEL, RECHNUNG). BITTE FÜGEN SIE BEI EINREICHUNG EINER REKLAMATION DEN KAUFNACHWEIS BEI. UM DIE ERWEITERTE GARANTIEZEIT FÜR ERSTATTETE ERZEUGNISSE DER KRANKENKASSE ANERKENNEN ZU KÖNNEN, MAN MUSS KOPIEN FÜR DIE „AUFTRAGSABGABE VON MEDIZINERZEUGNISSE ALS ORTHOPÄDISCHE PRODUKTE HILFSMITTEL“ DAZUFÜGEN.
9. Reklamationen, die ohne Kaufnachweis und Garantiekarte mit der eingetragenen Produktseriennummer eingereicht werden, werden nicht berücksichtigt.



ANTAR Sp. J.  
03-068 Warszawa, ul. Zawiślańska 43  
Polska  
Tel. +48 22 518 36 00, Fax +48 22 518 36 30  
www.antar.net e-mail:antar@antar.net





## Mode d'emploi

### Orthèse de dos haute

**Modèles: AT04501 et AT04505**



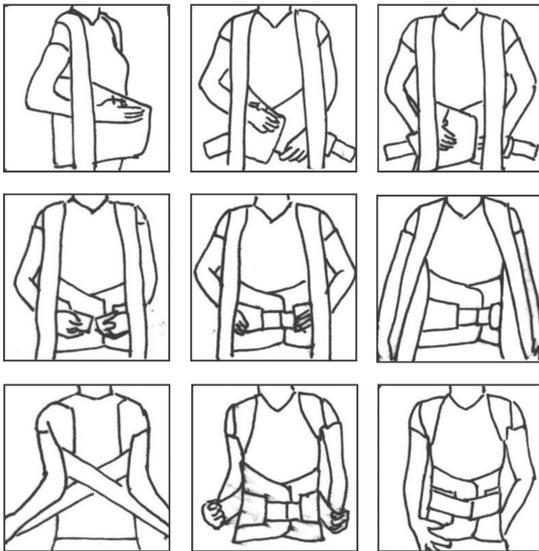
### AT04501 Orthèse lombaire haut avec sous-manches

L'orthèse de dos AT04501 est destinée à renforcer la colonne vertébrale dans les sections pelvienne, lombaire et thoracique. Il est constitué d'une composition unique de deux filets. Le premier filet, extérieur est solide et permet de distribuer la charge à supporter. Le deuxième filet, intérieur est doux et confortable au toucher. Grâce à cela, l'orthèse est extrêmement bien aérée, permet une excellente évacuation de la chaleur et de la sueur, garantit la respiration cutanée. L'orthèse est munie de ceintures de serrage autour des épaules avec une zone souple spéciale, qui empêche une pression excessive sur les épaules et les aisselles. Des renforts rembourrés, des tendeurs latéraux ainsi que des sangles assurent un excellent renforcement. Le produit est également équipé d'un système de rubans et de découpes pour faciliter son application aux personnes handicapées. L'orthèse est recommandée en cas de divers troubles de la colonne vertébrale tels que discopathie (en différentes localisations), ostéoporose, modifications dégénératives, instabilité articulaire vertébrale, spondylolisthésis lombaire, fracture par compression de la colonne vertébrale causée par l'ostéoporose, lombosciatique, douleurs lombaires-pelviennes ou post-opératoires.

Taille (tour de taille):

S (85-95 cm), M (95-105 cm), L (105-115 cm), XL (115-125 cm), XXL (125-136 cm), XXXL (136-145 cm).

Comment revêtir des orthèses:



### AT04505 Orthèse de torse, rigide, haute, avec supports

L'orthèse de torse AT04505 est destinée à renforcer la colonne vertébrale dans les sections pelvienne, lombaire et thoracique. Il est constitué de rubans orthopédiques élastiques. Grâce à cela, l'orthèse est extrêmement bien aérée, permet une excellente évacuation de la chaleur et de la sueur, garantit la respiration cutanée. Le produit se compose de deux parties: un lacet lombaire-pelvienne haut et une partie dorsale, qui est fixée avec une fermeture à Velcro pour s'adapter à la taille du patient. Le produit est en outre équipé d'un système de rubans permettant d'ajuster la pression aux besoins individuels. L'orthèse est recommandée en cas de divers troubles tels que l'ostéoporose vertébrale, tensions musculaires dues à une discopathie lombaire, douleurs lombaires-pelviennes ou instabilité articulaire vertébrale.

Hauteur de l'orthèse: 54 cm (longueur des supports: 44 cm)

Tailles (tour de taille):

S (80 - 95 cm), M (90-100 cm), L (95-105 cm), XL (105-115 cm), XXL (115 -125 cm), XXXL (125-135 cm)

Le produit dispose d'une large gamme de réglages. L'orthèse peut être rapidement et facilement adaptée à la morphologie du patient. La fermeture à Velcro garantit une stabilisation efficace.

**Remarques:**

- Lire le contenu de ce manuel avant de revêtir l'orthèse.
- Avant chaque utilisation, s'assurer qu'il n'y a pas d'abrasion des coutures et des composants individuels de l'orthèse.
- Avant chaque utilisation, s'assurer qu'il n'y a pas d'abrasion des coutures et des composants individuels sur l'orthèse.
- L'utilisation du produit en dehors de l'usage prévu peut entraîner de graves complications.
- Utiliser cette orthèse conformément aux instructions de votre médecin ou de votre physiothérapeute.
- Le produit ne doit pas être utilisé en cas de plaies ouvertes, d'abrasions de l'épiderme ou après l'application préalable d'un gel ou d'une pommade chauffante.
- L'orthèse de nuit ne peut être appliquée que sur recommandation du médecin traitant.
- Sauf avis contraire du médecin, l'orthèse ne doit pas être portée plus de 4 heures par jour.
- L'orthèse ne peut être lavée qu'à la main dans de l'eau tiède (jusqu'à 40°C) avec un détergent doux (par exemple du savon gris).
- Les supports doivent être retirés avant le lavage.
- Ne pas repasser.
- Ne pas nettoyer à sec.
- Ne pas utiliser d'eau de Javel.
- Protéger de l'humidité.
- Ne pas exposer à la chaleur.
- Ne pas sécher au sèche-linge.
- Sécher dépliée, pressez doucement avant de sécher.



**ATTENTION:**

En cas d'"incident grave" lié au produit qui a entraîné, aurait pu entraîner ou est susceptible d'entraîner, directement ou indirectement, l'une des situations suivantes:

- a) le décès du patient, de l'utilisateur ou d'une autre personne, ou
- b) une détérioration temporaire ou permanente de la santé du patient, de l'utilisateur ou d'une autre personne, ou
- c) une menace sérieuse pour la santé publique

cet "incident grave" doit être notifié au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel réside l'utilisateur ou le patient. En ce qui concerne la Pologne l'autorité compétente est l'Office d'enregistrement des médicaments, des produits médicaux et des produits biocides.

**ATTENTION:**

En cas de douleurs, de réactions allergiques ou d'autres symptômes inquiétants et peu clairs liés à l'utilisation du produit médical, consultez votre professionnel de santé.

**UTILISATION**

Veuillez éliminer les déchets municipaux conformément aux conditions d'élimination applicables.

## CARTE DE GARANTIE

Modèle: .....

Numéro de série: .....

Cachet du point de vente

et la signature lisible du Vendeur: .....

1. ANTAR Sp. J., 03-068 Varsovie, 43, ul. Zawiślańska, par la présente accorde une garantie de 12 mois sur le déambulateur, commençant à la date d'achat par l'Acheteur. Pour les produits dont l'achat est remboursé par le fonds national de l'assurance maladie polonais<sup>1</sup>, la période de garantie est prolongée et couvre la moitié de la période d'utilisation spécifiée dans le Règlement sur les services garantis, à condition que la période d'utilisation soit spécifiée dans le Règlement en mois ou en années.

2. Pendant la période de garantie, ANTAR s'engage à effectuer les réparations nécessaires pour rétablir le bon fonctionnement du produit, dans un délai de 14 jours à compter de la date de réception du produit par le centre de service, accompagné de la preuve d'achat et de la carte de garantie.

3. ANTAR se réserve le droit de remplacer le produit si l'on considère que les coûts de réparation ne sont pas économiquement rentables. La réparation ou le remplacement des produits défectueux ne prolonge pas la période de garantie.

4. Si le produit présente un dysfonctionnement, il doit être envoyé immédiatement à l'adresse du siège d'ANTAR (indiquée au point 1). Vous pouvez également contacter le point de vente.

5. Toute utilisation du produit contraire à l'usage prévu et aux recommandations résultera en une perte de la garantie.

6. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une force mécanique externe, une charge dépassant le poids maximum autorisé de l'utilisateur tel que décrit dans le manuel, ainsi que le contact du produit avec de l'alcool, des substances grasses ou de l'essence. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale pendant l'utilisation, telles que le roulement, les pièces en caoutchouc et autres.

7. Le produit livré au service dans le cadre de la réclamation ne doit pas comporter de risque d'épidémie.

8. CETTE GARANTIE N'EST VALABLE QU'AVEC LA PREUVE D'ACHAT (FACTURE, REÇU, CONFIRMATION DE PAIEMENT). EN CAS DE RÉCLAMATION, LA PREUVE D'ACHAT DOIT ÊTRE JOINTE. POUR QUE LA PÉRIODE DE GARANTIE PROLONGÉE SOIT RECONNUE POUR LES PRODUITS DONT L'ACHAT A ÉTÉ REMBOURSÉ PAR NFZ, UNE COPIE DE LA COMMANDE DE FOURNITURE DE DISPOSITIFS MÉDICAUX ET D'AIDES ORTHOPÉDIQUES DOIT ÊTRE JOINTE.

9. Les plaintes ou réclamations soumises sans preuve d'achat et sans carte de garantie avec le numéro de série du produit ne seront pas prises en compte.



ANTAR Sp. J.

03-068 Warszawa, ul. Zawiślańska 43

Polska

Tel. +48 22 518 36 00, Fax +48 22 518 36 30

www.antar.net e-mail:antar@antar.net





## Instructie rug orthese

**Modellen: AT04501; AT04505**



### AT04501 Hoge rugorthese met ondermouwen

Wervelkolombeugel AT04501 wordt gebruikt om de wervelkolom te versterken in de sacrale, lumbale en thoracale secties. Het is gemaakt van een unieke samenstelling van twee netten, de buitenste - sterk, belastbaar en de binnenste - zacht en comfortabel in contact met het lichaam. Hierdoor is de orthese extreem luchtig, zorgt hij voor een uitstekende warmte- en zweetafvoer en „ademt” het lichaam onder de orthese. De beugel heeft spangordels rond de schouders met een speciale zachte zone die overmatige druk op de schouders en oksels voorkomt. Opgevulde versterkingen, zijdelingse spangordels en omtrekiemen zorgen voor een uitstekende stijfheid. Het product is ook uitgerust met een systeem van tapes en uitsnijdingen om de toepassing op mensen met een handicap te vergemakkelijken. De brace wordt aanbevolen voor verschillende ruggengraataandoeningen, zoals multilevel discopathie, osteoporose, degeneratieve veranderingen, instabiliteit van de wervelkolom, lumbale wervelkolom, compressiebreuk van de wervelkolom tegen de osteoporose, ischias, lumbale-sacrale pijnsyndromen, na een operatie.

Maten (omtrek rond de taille):

S (85-95 cm), M (95-105 cm), L (105-115 cm), XL (115-125 cm), XXL (125-136 cm), XXXL (136-145 cm)

Hoe de orthese aan doen:



### AT04505 Torso orthesel, stijf, hoog, met stalen beugels

Wervelkolombeugel AT04505 wordt gebruikt om de wervelkolom te stabiliseren en te versterken in de sacrale, lumbale en thoracale secties. Het is gemaakt van elastische orthesen, waardoor de orthese niet luchtig is, zorgt voor een uitstekende warmteafvoer en „ademhaling” van de huid onder de orthese. Het product bestaat uit twee delen: een hoge lumbale-sacrale veters en een met klittenband vastgezet ruggand, dat kan worden aangepast aan de lengte van de patiënt. Het Pro-kanaal is bovendien uitgerust met een systeem van tapes waarmee de klemkracht kan worden aangepast aan de individuele behoeften van de patiënt. De brace wordt aanbevolen voor verschillende aandoeningen van de wervelkolom, zoals osteoporose van de wervelkolom, verhoogde spierspanning als gevolg van lumbale discopathie, lumbale-sacrale pijnsyndromen, ruggengraatinstabiliteit.

De hoogte van de orthese: 54 cm (44 cm lange penpunten)

Maten (tailleomvang):

S (80 - 95 cm), M (90-100 cm), L (95-105 cm), XL (105-115 cm), XXL (115 - 125 cm), XXXL (125-135 cm)

Het product heeft een breed scala aan aanpassingen. De beugel kan snel en eenvoudig worden aangepast aan de lichaamsvorm van de patiënt. De klittenbandsluiting garandeert een effectieve immobilisatie.

**Opmerkingen:**

- Lees de inhoud van deze handleiding voordat u de orthese omdoet.
- Zorg er voor elk gebruik voor dat de naden en de afzonderlijke elementen van de beugel niet worden afgesleten.
- et gebruik van het product in strijd met de instructies kan leiden tot ernstige buigingen.
- De beugel moet worden gebruikt zoals aanbevolen door uw arts of fysiotherapeut.
- Het product mag niet worden gebruikt bij open wonden, schaafwonden op de opperhuid of na het vooraf aanbrengen van de gel of opwarmende zalf.
- De nachtelijke orthese kan alleen worden gedragen op advies van de behandelende arts.
- Tenzij uw arts anders adviseert, moet u de beugel niet langer dan 4 uur per dag dragen.
- De beugel kan alleen met de hand worden gewassen in lauw water (tot 40°C) met een mild reinigingsmiddel (bijv. grijze zeep).
- Verwijder de pennen voor het wassen.
- Niet strijken.
- Niet stomen.
- Gebruik geen bleekmiddel.
- Beschermen tegen vocht.
- Niet blootstellen aan hitte.
- Droog het uit terwijl het wordt uitgespreid, knijp het zachtjes uit alvorens het te drogen.



**LET OP:**

In geval van een productgerelateerd "ernstig incident" dat direct of indirect heeft geleid, had kunnen leiden of waarschijnlijk zal leiden tot een van de volgende gebeurtenissen:

- a) het overlijden van een patiënt, gebruiker of andere persoon; of
  - b) tijdelijke of blijvende verslechtering van de gezondheidstoestand van een patiënt, gebruiker of andere persoon; of
  - c) een ernstige bedreiging voor de volksgezondheid,
- dit "ernstige incident" moet worden gemeld aan de fabrikant en aan de bevoegde autoriteit van de lidstaat waar de gebruiker of de patiënt verblijft. Voor Polen is de bevoegde autoriteit het Bureau voor de registratie van geneesmiddelen, medische hulpmiddelen en biociden.

**LET OP:**

Als u pijn, allergische reacties of andere verontrustende, onduidelijke symptomen ondervindt die verband houden met het gebruik van het medische hulpmiddel, raadpleeg dan een medewerker van de gezondheidszorg.

**GEBRUIK**

Voer gemeentelijk afval af in overeenstemming met de geldende verwijderingsvoorwaarden.

## GARANTIEKAART

Model: .....

Serienummer: .....

Stempel voorkeerpunt

En leesbare handtekening van de verkoper: .....

1) ANTAR Sp. J., 03-068 Warschau, Zawislanska 43, geeft hierbij een garantie van 12 maanden op de rollator, vanaf de datum van aankoop van het product door de koper. Voor producten waarvan de aankoop door het Nationaal Gezondheidsfonds wordt terugbetaald, wordt de garantieperiode verlengd en bestrijkt deze de helft van de in de verordening inzake gegarandeerde diensten vermelde gebruikperiode, op voorwaarde dat de gebruikperiode in de verordening in maanden of jaren wordt gespecificeerd.

2) Tijdens de garantieperiode verbindt ANTAR zich ertoe de nodige reparaties uit te voeren om de goede werking van het product te herstellen, binnen 14 dagen na de datum van ontvangst van het product door het servicecentrum, samen met het aankoopbewijs en de garantiekaart.

3) ANTAR behoudt zich het recht voor om het product te vervangen als de reparatiekosten niet rendabel worden geacht. Reparatie of vervanging van defecte producten leidt niet tot een verlenging van de garantieperiode.

4. Indien een product defect blijkt te zijn, moet het onmiddellijk worden verzonden naar ANTAR-adres (zie punt 1) of neem contact op met het verkooppunt.

5) Lees voor gebruik de instructies zorgvuldig door en volg ze op. Gebruik van het product in strijd met het beoogde gebruik en aanbevelingen maakt de garantie onherroepelijk ongeldig.

6) De garantie dekt geen schade veroorzaakt door externe mechanische kracht, belasting die het maximaal toegestane gewicht van de gebruiker, zoals beschreven in de handleiding, overschrijdt, evenals contact van het product met alcohol, vette stoffen of benzine. De garantie dekt geen onderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage tijdens het gebruik, zoals het lager, rubberen onderdelen en andere.

7. Het product dat in verband met de klacht aan de dienst wordt geleverd, mag geen epidemie veroorzaken.

8. DEZE GARANTIE IS ALLEEN GELDIG SAMEN MET HET AANKOOPBEWIJS (REKENING, KWITANTIE, FACTUUR). IN GEVAL VAN EEN KLACHT MOET EEN AANKOOPBEWIJS WORDEN BIJGEVOEGD. MET HET OOG OP ERKENNING

DE VERLENGDE GARANTIEPERIODE VOOR PRODUCTEN WAARVAN DE AANKOOP DOOR HET NATIONALE GEZONDHEIDSFONDS IS VERGOED, MOET VERGEZELD GAAN VAN EEN KOPIE VAN DE BESTELLING VOOR DE LEVERING VAN ORTHOPEDISCHE MEDISCHE HULPMIDDELEN.

9. Klachten die worden ingediend zonder aankoopbewijs en een garantiekaart met het serienummer van het product worden niet in behandeling genomen.



ANTAR Sp. J.

03-068 Warszawa, ul. Zawiślańska 43

Polska

Tel. +48 22 518 36 00, Fax +48 22 518 36 30

www.antar.net e-mail:antar@antar.net

